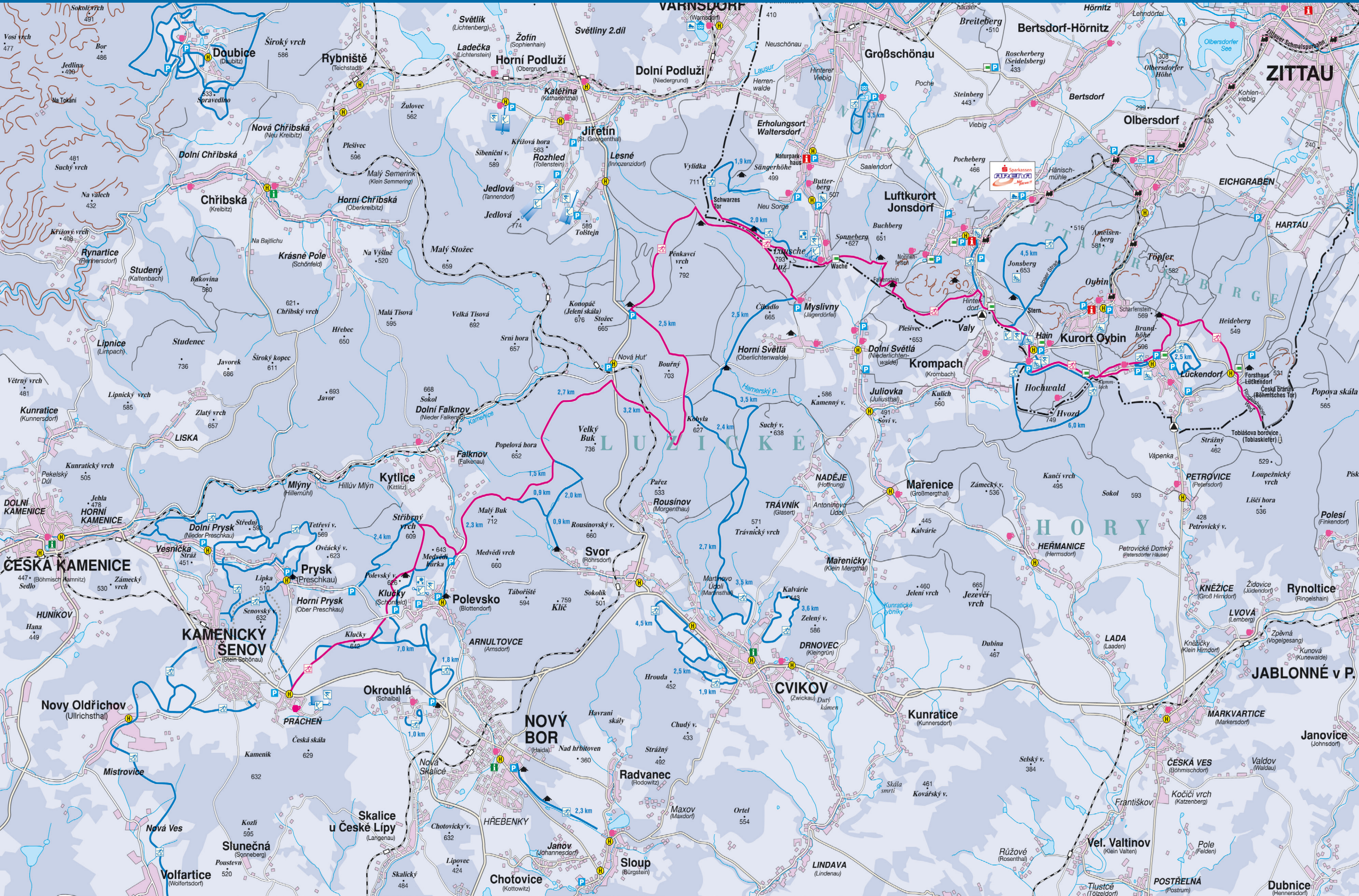


WINTERERLEBNISSE NATURPARK ZITTAUER GEBIRGE UND LAUSITZER GEBIRGE/ZIMNÍ ZÁŽITKY PŘÍRODNÍ PARK ŽITAVSKÉ HORY A LUŽICKÉ HORY



- 

Tourist-Information/Turistické informace
- 

Gaststätte/Restaurace
- 

Übergangsstellen PKW/Hraniční přechod pro auta
- 

Parkplatz/Parkoviště
- 

Sparkassen Arena (Eissportzentrum)/Zimní stadión
- 

Freizeitbad und Sauna/Bazén a sauna
- 

Orientierungstafel/Orientální tabule
- 

Schutzhütte/Přístřešek
- 

Bushaltestelle/Zastávka autobusu
- 

Rodelhang/Svah na sánkování
- 

Abfahrtschlag/Lyžařský svah
- 

Schlepplift/Lyžařský vlek
- 

Skiwanderweg Zittauer Gebirge und Lausitzer Gebirge/Žitavská a Lužická magistrála
- 

Örtliche Skiwanderwege/Místní běžecké okruhy
- 

Staatsgrenze/Státní hranice
- 

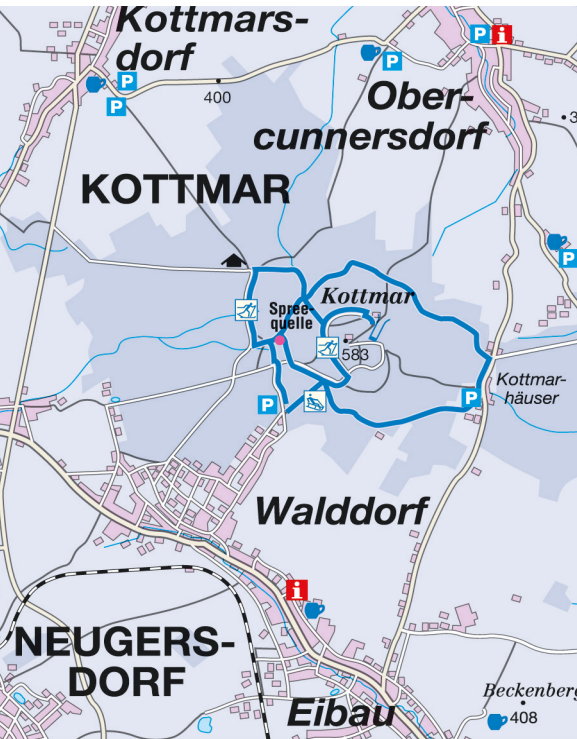
Beschneihung/Uměle zasnežování

Skiwanderweg Zittauer Gebirge und Lausitzer Gebirge/Žitavská a Lužická magistrála

Lausitzer Skiwanderweg/Lužická magistrála (CZ) 24 km
Skiwanderweg Zittauer Gebirge/Žitavská magistrála (D) - 18 km
Gesamtlänge/Celková délka - 42 km
Höhenlage zwischen/Výškový profil v rozmezí od 500 - 700 m
Schwierigkeitsgrad/Náročnost: mittel/střední

Örtliche Ski-Rundwege/
Místní běžecké okruhy

Jonsbergunde, Jonsdorf 4,5 km, Schwierigkeit mittel/Jonsbergský okruh, náročnost: střední
Hochwaldrunde, Oybin 6,0 km, Schwierigkeit mittel/Okruh kolem Hvozdu, náročnost: střední
Jeschkenblickrunde, Lückendorf 2,5 km, Schwierigkeit leicht/Okruh s výhledem na Ještěd, náročnost: lehká
Runde am Trixi-Ferienpark, Großschönau 3,5 km, Schwierigkeit leicht/Okruh kolem Trixiparku, náročnost: lehká
Kottmarrunde, Kottmar 3,5 km, Schwierigkeit mittel/Okruh kolem Kottmaru, náročnost: lehká



Ausleihstationen im Naturpark Zittauer Gebirge/ Půjčovny zimního vybavení v Přírodním Parku Žitavské hory

■ GROSSSCHÖNAU MIT ERHOLUNGORT WALTERSDORF/ GROSSSCHÖNAU S REKREAČNÍM STŘEDISKEM WALTERSDORF

JJ Bikes im TRIXI-Park (Alpin- und Langlaufski, Rodeln/Lyže, běžky, sánky)
Jonsdorfer Straße 40, 02779 Großschönau
Tel. +49 35841 631501, https://www.jj-bikes-zittau.de/

Skischule Wolfgang Kießlich/Lyžařská škola
Hotel Rübezahlbau, Hauptstraße 165, 02799 Großschönau OT Waltersdorf
Tel. +49 1 71 8 507742

Ski Hagens (Alpin- und Langlaufski, Rodeln/Lyže, běžky, sánky)
Hotel Sonnebergbaude Waltersdorf, Hauptstraße 154, 02799 Großschönau
Tel. +49 3583 5156484

■ LUFTKURORT JONSDORF/VZDUŠNÉ LÁZNĚ JONSDORF

Familie Donath (Tourenski, Rodeln/Skialpy, sánky)
Zittauer Straße 46, 02796 Jonsdorf
Tel. +49 35844 70171, www.donath-jonsdorf.de

■ KURORT OYBIN/LÁZNĚ OYBIN

Ski Hagens (Alpin- und Langlaufski, Rodeln/Lyže, běžky, sánky)
Oybin Hain Johannstein Lift/u vleku Hain Johannstein, Tel. +49 35844 73311

Ski Hagens (Langlaufski/Běžky)
Lückendorf Dorfgemeinschaftshaus, Kirchbergstraße 3, 02797 Oybin, Tel. +49 172 3651055

Haus des Gastes Oybin/Turistické informace (Rodeln/sánky)
Hauptstraße 15, 02797 Oybin, Kurort, Tel. +49 35844 73311

■ ZITTAU/ŽITAVA (ALPINSKI/LYŽE)

Sport Wagus
Rathausplatz 10, 02763 Zittau Tel. +49 3583 795880, Ski Service /Servis

Ski Hagens
Außere Oybiner Str. 16, 02763 Zittau, Tel. +49 3583 5156484

SCHNEETELEFON/TELEFON OHLEDNĚ SNĚHOVÝCH PODMÍNEK

Großschönau +49 35841 35745
Trixi Ferienpark Zittauer Gebirge +49 35841 631420
Tourist-Information Luftkurort Jonsdorf +49 35844 70616
Tourist-Information Kurort Oybin +49 35844 73311



Wintererlebnisstipps im Naturpark Zittauer Gebirge/ Tipy na zimní zážitky v Přírodním parku Žitavské hory

■ ZITTAU/ŽITAVA

Museum Kirche zum Heiligen Kreuz-/Museum Kostel sv. Kříže
Großes Zittauer Fastentuch (1472)/Velké žitavské postní plátno
Frauenstraße 23, 02763 Zittau, Tel. +49 3583 5008920, www.zittau.de

Kulturhistorisches Museum/Kulturně-historické muzeum
Kleines Zittauer Fastentuch (1573)/Malé žitavské postní plátno
Klosterstraße 3, 02763 Zittau, Tel. +49 3583 554790, www.zittau.de

St. Johanniskirche Zittau (Aussichtsturm)/Kostel sv. Jana (výhlídková věž)
Johannisplatz 1, 02763 Zittau, Tel. +49 03583 795566, www.johannis-kirche-zittau.de

Gerhart-Hauptmann-Theater/Divadlo
Theaterring 12, 02763 Zittau, Tel. +49 3583 770547, www.g-h-t.de

Stadtbad/Městské lázně
Töpferberg 1, 02763 Zittau, Tel. +49 3583 79690960, www.stadtbad-zittau.de

Tierpark/Zoologická zahrada
Weinapark 2a, 02763 Zittau, Tel. +49 3583 701122, www.tierpark-zittau.de

Zittauer Schmalspurbahn/Žitavská úzkokolejka
Kundenbüro Bahnhof Zittau/Zákaznické centrum nádraží Žitava
Bahnhofstraße 41, 02763 Zittau, Tel. +49 3583 540540, www.soeg-zittau.de

DAV Kletterzentrum „Quacke“/Lezecké centrum
WESTPARKCENTER (Bowling/Fittnes, Squash, Tennis, Sauna,...)
Westpark 6, 02763 Zittau, Tel. +49 3583 512330, www.quacke-zittau.de

■ GROSSCHÖNAU MIT ERHOLUNGORT WALTERSDORF/ GROSSCHÖNAU S REKREAČNÍM STŘEDISKEM WALTERSDORF

Naturparkhaus Zittauer Gebirge mit Tourist-Information/
Dům přírodního parku Žitavských hor s Turistickými informacemi
Kinderland - Indoorspielplatz (in Februar)/Interiérové dětské hřiště (v únoru)
Hauptstraße 28, 02799 Großschönau OT, Erholungsort Waltersdorf, Tel. +49 35841 2146, www.naturparkhaus.net

Deutsches Damast- und Frottiermuseum/Německé muzeum damašku a froté
Schenaustraße 3, 02779 Großschönau, Tel. +49 35841 35469, www.ddfm.de

Volkskunde- und Mühlenmuseum/Museum folklóru a mlýna
Dorfstraße 89 , 02799 Großschönau OT Waltersdorf, Tel. +49 35841 72872 , www.volkskunde-muehlenmuseum.de

Trixi-Bad/Trixi (bazén, sauna, lázně,hotel)
Jonsdorfer Straße 40, 02779 Großschönau, Tel. +49 35841 6310, www.trixi-ferienpark.de

■ LUFTKURORT JONSDORF/VZDUŠNÉ LÁZNĚ JONSDORF

Schmetterlingshaus/Motýlí dům
Zittauer Straße 24, 02796 Luftkurort Jonsdorf, Tel. +49 35844 76420, www.schmetterlingshaus.info

Weberstube/Tkáci dílna
Lindenweg 9, 02796 Luftkurort Jonsdorf, Tel. +49 35844 72040, www.weberstube-jonsdorf.de

Eislaufen in der Sparkassen ARENA/Bruslení ve Sparkassen aréně
Zittauer Straße 20, 02796 Kurort Jonsdorf, Tel. +49 35844 72277, www.jonsdorf.de

■ KURORT OYBIN/ LÁZNĚ OYBIN

Burg & Kloster Oybin/Hrad a klášter Oybin
Hauptstraße 16, 02797 Kurort Oybin, Tel. +49 35844 73313, www.burgundkloster-oybin.com

Oberlausitzer Miniwelt/Hornolužický svět miniatur
Hauptstraße 28a, 02797 Kurort Oybin, Tel. +49 152 21659600, www.oberlausitz-miniwelt.de

Museum zur Geschichte der Schmalspurbahnen/ Muzeum historie úzkokolejek
Bahnhof Kurort Oybin/nádraží Oybin, Friedrich-Engels-Straße 36, 02797 Kurort Oybin, Tel. +49 35844 70446

■ OSTRITZ

Kloster St.Marienthal/Klášter St.Marienthal
Marienthal 1, 02899 Ostritz, Tel. +49 35823 77300, www.kloster-marienthal.de

■ ODERWITZ

Wetterkabinett/Kabinet počasí
Hintere Dorfstraße 15, 02791 Oderwitz, Tel. +49 35842 20790, www.oderwitz.de

Modelleisenbahnland Oderwitz e.V./Země vláčkových modelů Oderwitz
Kirchstraße 8, 02791 Oderwitz, Tel. +49 35842 26996, www.modelleisenbahnland-oderwitz.de

Rodelpark Oberoderwitz/Bobová dráha Oberoderwitz
Spitzbergstraße 4 a-b, 02791 Oderwitz, Tel. +49 35842 2 62 73, www.rodelbahn-sachsen.de

■ HERRNHUT

Herrnhuter Sterne Manufaktur/Manufaktura Herrnhutských hvězd
Oderwitzer Straße 8, 02747 Herrnhut, Tel. +49 35873 3640, www.herrnhuter-sterne.de

Heimatismuseum Stadt Herrnhut/Národní muzeum města Herrnhut
Comeniusstraße 6, 02747 Herrnhut, Tel. +49 35873 30733, www.herrnhut.de/42.html

Völkerkundemuseum/Muzeum folklóru
Goethestraße 1, 02747 Herrnhut, Tel. +49 351 49144261, www.voelkerkunde-herrnhut.de

■ SEIFHENNERSDORF

Karasek-Museum/Muzeum loupežníka Karáska
Nordstraße 21a, 02782 Seifhennersdorf, Tel. +49 3586 451567, www.karaseks-revier.de

■ LÖBAU

Haus Schminke/Dům Schminke
Kirschallee 1b, 02708 Löbau, Tel. +49 3585 862133, www.hausschminke.eu

König-Friedrich-August-Turm/ Věž krále Friedricha Augusta
Löbauer Berg 2, 02708 Löbau, Tel. +49 3585 450140, www.loebauer-berg.de

Stadtmuseum Löbau/Městské muzeum Löbau
Johannisstr. 3-5 , 02708 Löbau, Tel. +49 3585 450363, www.loebau.de/freizeit-und-tourismus/stadtmuseum/

■ EIBAU

Faktorenhof Eibau/Podstávkový dům Faktorenhof Eibau
Heimat- und Humboldt-museum/Národní a Humboldovo muzeum
Hauptstraße 214a, OT Eibau, 02739 Kottmar, Tel. +49 3586 702051, www.faktorenhof-eibau.de

■ EBERSBACH-NEUGERSDORF

Kaffeemuseum Ebersbach-Neugersdorf/Muzeum kávy Ebersbach-Neugersdorf
Oberer Kirchweg 26, OT Ebersbach, 02730 Ebersbach-Neugersdorf, Tel. + 49 160 4621566, www.spree-museumshof.de/

Ausleihstationen im Lausitzer Gebirge/ Půjčovny zimního vybavení v Lužických horách

NOVÝ BOR DDM Smetanka (Lyže, běžky/Alpin- und Langlaufski)
Nový Bor, Smetanova 387
www.smetankanovyor.cz, Tel. +420 736 766 508

POLEVSKO Sjezdovka/Skiareal & Bikepark
Polevsko
www.polevsko.ski, Tel. +420 777 426 690

KRÁSNÁ LÍPA Cottage (běžky, saně, sněžnice, brusle/Langlaufski, Rodeln, Schneeschuhe)
Kamenná Horka 110, Krásná Lípa
www.cottage.cz/pujcovna, Tel. +420 736 224 222

ČESKÁ LÍPA Sport 2000 (lyže, běžky/Alpin- und Langlaufski)
OD Andy, Erbenova 2906, Česká Lípa
www.sportsarka.cz, Tel. +420 774 486 630

ČESKÁ LÍPA Lenka Havlíčková (lyže/Alpinski)
Moskevská 672/54, Česká Lípa, Tel. +420 725 183 413

DĚČÍN Mgr. Marek Libich (lyže, běžky/Alpin- und Langlaufski)
Hudečkova 669/4, Děčín, Tel. +420 603 465 823

JÍŘETÍN POD JEDLOVOU Jedlová, Adrenalin park (Lyže/Alpinski)
Rozhled 18, Jiřetín pod Jedlovou
www.sport-jedlova.cz
Tel. +420 722 233 322, +49 160 93059250

DĚČÍN PODMOKLY SKI SPORT Roman Pražienka
Teplická 202/18, Děčín Podmokly
www.skisportdecin.cz, Tel. +420 603 218 271

HORNÍ PODLUŽÍ Lyžařská škola/Skischule
Horní Podluží 337
www.lyzarskaskolapodluzi.cz, Tel. +420 704 502 532

RUMBURK HERBY Servis (lyže/Alpinski)
Luční 140/31, Rumburk
www.herbyservis.cz, Tel. +420 604 758 535

BENEŠOV NAD PLOUČNICÍ KUR Sport (pouze servis běžky/Service für Langlaufski)
Děčínská 554, Benešov nad Ploučnicí
www.kursport.cz, Tel. +420 730 893 678

Wintererlebnisstipps im Lausitzer Gebirge/ Tipy na zimní zážitky v Lužických horách

CVIKOV Pivovar/Bierbrauerei
Pivovarská 405, 471 54 Cvikov, Tel. +420 731 622 752, www.pivovarcvikov.cz

ČESKÁ KAMENICE Pivovar a Palírna/Bierbrauerei und Brennerei
Pivovarská 3, 407 21Česká Kamenice, Tel. +420 777 880 024 , www.pivovarkamenice.cz

KRÁSNÁ LÍPA Pivovar Falkenštejn/Bierbrauerei Falkenštejn
Křínické nám. 7, 407 46 Krásná Lípa, Tel. +420 605 271 835, www.pivofalkenstejn.cz

NOVÝ BOR Bowling City
Žižkova 843, 473 01 Nový Bor-Arnultovice, Tel. +420 487 710 205, www.bowlingnovyor.cz

NOVÝ BOR Muzeum skla/Glassmuseum
Nám. Míru 105, 473 01 Nový Bor, Tel. +420 487 726 196, www.glassmuseum.eu

NOVÝ BOR Novotný Glass/Glassmanufaktur und Museum Novotný
T.G.Masaryka 805, 473 01 Nový Bor, Tel. +420 775 020 569, www.novotnyglass.cz

LINDAVA LASVIT Ajeto/Glassmanufaktur LASVIT Ajeto
Lindava, Lindava 167, Tel. +420 487 751 613, www.ajetoglass.com

ČESKÁ LÍPA Aquarium
Obchodní dům Banco/Kaufhaus Banco
Ed. Beneše 2662, 470 01 Česká Lípa, Tel. +420 603 204 386, www.verejneakvarium.cz

ČESKÁ LÍPA Aquapark
Barvířská 2690, 470 01 Česká Lípa, Tel. +420 487 827 835, www.sportlipa.cz

ČESKÁ LÍPA Centrum textilního tisku Lipý/Textildruckzentrum Lipý
U Vodního hradu 61/32, 470 01 Česká Lípa, Tel. +420 732 324 711, www.lipy.cz

ČESKÁ LÍPA Zimní stadion/Eissporthalle, Schlittschuhlaufen
Barvířská 2690, 470 01 Česká Lípa, Tel. +420 487 827 831, https://sportlipa.cz/zimni-stadion

VARNSDORF Plavecký bazén/Schwimmhalle
Barvířská 3083, 407 47 Varnsdorf, Tel. +420 412 371 311, www.varnsdorf.cz/regia/sprava-sportovist/bazen.html

VARNSDORF Zimní stadion/Eissporthalle, Schlittschuhlaufen
Otavská 2931, 407 47 Varnsdorf, Tel. +420 777 453 935, www.varnsdorf.cz/regia/sprava-sportovist/zimni-stadion-2.html

KRÁSNÁ LÍPA Sportovní areál Českého Švýcarska/Sportzentrum Böhmische Schweiz
Sauna, infrasauna, masáže, hydromasáže/Finnische Sauna, Infrarotsauna, Massage, Hydromassage
Pražská 615/27, Krásná Lípa, Tel. +420 608 522 871, www.krasnalipa.cz/areal

CHRASTAVA Chrastavské muzeum - Chrastavské sklepení/Museum Chrastava mit Chrastaver Keller
Liberecká 40, 463 31 Chrastava, Tel. +420 485 143 161, http://www.chrastava.cz/muzeum/cesky/mestm.htm

CHRASTAVA Muzeum hasičské techniky/Feuerwehrtechnik Museum
Tovární 497, 463 31 Chrastava, Tel. +420 720 510 417, https://hasicke-muzeum-chrastava2.webnode.cz/

KRYŠTOFOVO ÚDOLÍ Muzeum betlémů Kryštofovo Údolí/Die Weihnachtskrippen von Kryštofovo Údolí

IHRE ANSPRECHPARTNER/KONTAKTNÍ MÍSTA

Naturpark Zittauer Gebirge/Přírodní park Žitavské hory
Tourismuszentrum Naturpark Zittauer Gebirge
Markt 1 (Rathaus), 02763 Zittau
Tel. +49 (0) 3583 79 76 400
tourismuszentrum@zittauer-gebirge.com
www.zittauer-gebirge.com

Unser Service/Naše služby

- Information und Beratung/Informace a poradenství
- Buchungsservice/Rezervace ubytování
- Stadtführung, Reiseleitung und Tagesfahrten/Prohlídky, průvodcování a denní programy
- Ticketsverkauf und Tourismushop/Prodej vstupenek a suvenýrů

Öffnungszeiten/otevírací doba

Montag–Freitag/Pondělí–Pátek	09:00–18:00 Uhr
Samstag/Sobota	09:00–13:00 Uhr
Sonntag (Mai–Oktober)/Neděle (květen–říjen)	10:00–12:00 Uhr

Lausitzer Gebirge/Lužické hory
DMO Lužické a Žitavské hory, z.s.
Dolní Prysk 17, 471 15 Prysk
Tel. +420 603 947 212
info@luzihory.cz
www.luzihory.cz

Informační centrum v Jiřetíně pod Jedlovou/
Tourist Information in Jiřetín pod Jedlovou
Nám. Jiřího 300, 407 56 Jiřetín pod Jedlovou
Tel. +420 412 379 336

Otevírací doba/Öffnungszeiten

Úterý–neděle/Dienstag–Sonntag	08:30–12:00 Uhr, 12:30–16:30 Uhr
-------------------------------	----------------------------------

Impressum
Herausgeber
Tourismuszentrum Naturpark Zittauer Gebirge/
Geschäftsbereich der Zittauer Stadtentwicklungsgesellschaft mbH

Redaktionsschluss: 02./2020
Für die Richtigkeit der Angaben übernimmt der Herausgeber keine Gewähr
Layout/Satz: EgmontMedien
Druck: Graphische Werkstätten Zittau GmbH



LUŽICKÉ
HORY